[Impressum]

Objekttyp: Group

Zeitschrift: Les intérêts du Jura : bulletin de l'Association pour la défense des

intérêts du Jura

Band (Jahr): 37 (1966)

Heft 4

PDF erstellt am: 17.08.2024

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

2. Bilan au 31 décembre 1965

| | | | | Recettes Fr. | Dépenses Fr. |
|--------------------------------|-------|------|-------------|-----------------|-----------------|
| Caisse | | | | 4.30 | |
| Compte des chèques postaux . | | | | 4 916.07 | |
| Titres: dépôt BPS Delémont. | | | | $92\ 975.$ — | |
| dépôt BPS Moutier (im | meub | le) | | 16 000.— | |
| D / 4: / 0000 : 01001 | | • | | 14 005.25 | |
| s/c. 16676 (sentier gorge | es) . | | | 16 881.85 | |
| s/c. 19860 (fonds ciném | | | | $3\ 271.85$ | |
| Immeuble Moutier, prix d'achat | | | | 73 267.30 | |
| Immeuble: c/c. BPS gérance M | | r. | | 12 510.90 | |
| Mobilier | | | | 1.— | |
| Fonds de réserve | | | | 20 456.85 | |
| Capital au 1er janvier 1965 | 250 | 606. | 92 | | |
| Excédent de recettes | 3 | 683. | 45 | | |
| , | 254 | 290. | 27 | | 254 290.37 |
| | 204 | 290. | <i>31</i> - | | 204 290.07 |
| | | | | 254 290.37 | 254 290.37 |
| Delémont, le 15 janvier 1966. | | | - | | |

Le caissier: H. FARRON

3. Procès-verbal de vérification

Les soussignés ont procédé, ce jour, 2 février 1966, à la vérification des comptes de l'ADIJ pour l'exercice 1965.

Les différents comptes ont été pointés et contrôlés et les pièces justificatives vérifiées, ainsi que le bilan et l'état de fortune de l'ADIJ. Les papiers valeurs et pièces de contrôle ont été produits et vérifiés.

Le tout a été trouvé en très bon ordre et établi avec maîtrise.

Les soussignés se font un plaisir de recommander l'approbation des comptes de l'ADIJ pour l'année 1965 et remercient le caissier M. Henri Farron, pour la bonne tenue et présentation de ses comptes.

Delémont, le 2 février 1966.

Les vérificateurs:

Pour la commune de Renan:

Ch. MONNAT

Pour la commune de Delémont :

Le vérificateur permanent :

J.-L. IMHOF

W. WÜST

ORGANES DE L'ADIJ

Président : R. Steiner, Delémont ; vice-président : W. Sunier, Courtelary ; secrétaire : H.-L. Favre, Reconvilier ; caissier : H. Farron, Delémont. Bulletin : rédaction : J.-Cl. Duvanel, Delémont, bureau de l'ADIJ ; administration et publicité : Delémont.

Téléphones: président: (066) 2 15 83 ou 2 13 84 ou 2 25 81; vice-président: (039) 4 92 06 ou 4 91 04; secrétaire: (032) 91 24 73 ou 91 29 79; caissier: (066) 2 14 37 ou (038) 8 15 63. Comptes de chèques postaux: caisse générale: 25-2086; abonnements du bulletin: 25-10213.

Abonnement annuel: Fr. 10.—. Le numéro: Fr. 1.20.

Les reproductions de textes ne sont autorisées qu'avec indication de la source.